

● **광고는 기도제목입니다** ●

1. 스프링필드한인장로교회 주일예배에 오신 여러분을 환영합니다.
2. 오늘 부터 Youth와 Young-adult그룹의 예배가 11:30 Am 으로 시간이 변경되었습니다.
3. 주일학교 예배 시간은 10:30 Am 입니다.
4. 유아실 예배증계시스템이 설치되어서 지난 주일부터 운영 중에 있습니다.  
유아를 동반하신 성도님들은 유아실을 사용해 주시면 감사하겠습니다.  
그러나 저희 교회는 유아를 동반하신 성도님들이 본당에서 함께 예배를 드리시는 것도 기쁨으로 환영합니다.  
(예수님께서도 어린아이가 나아오는 것을 금하지 않으셨습니다. -마 19장-)
5. Oct/17(금) ~19(주)의 기간 동안 있을 창립기념감사 부흥성회를 위해서 기도해 주시기 바랍니다.  
\* 일시: Oct/17(금) - 저녁집회  
Oct/18(토) - 새벽, 저녁집회  
Oct/19(주) - 주일 오전, 주일 저녁집회  
\* 강사: 신승훈 목사님 (LA 주님의영광교회 담임)  
\* 감사의 저서: 예수 없이 못사는 남자, 복 받는 자리에 있으라, 삶으로 만나는 지성소 등...  
## 강사님은 Oct/16(목) 저녁에 도착하셔서 Oct/21(화) 오전에 출발하십니다.  
일정기간동안에, 감사님께 식사를 대접하기 원하시는 분들은 여성사역팀장 (전은경 집사 860-392-9083)에게 문의하시기 바랍니다. ##

● **함께 하는 중보기도** ●

- 예배에 최선을 다하는 예배 공동체가 될 수 있도록
- 예배와 모임 속에 성령의 기름 부으심이 넘치도록
- 지역 사회에 선한 영향력을 끼치는, 선교하는 교회가 되도록
- 서로를 세워주고 칭찬하는 사랑의 교회를 세우도록

● **집회 안내** ●

■ <b>주일예배(통역)</b>	오전 11:00	■ <b>Sunday School</b>	Sunday 10:30 Am
■ <b>수요예배</b>	오후 7:30	■ <b>Youth, Young-Adult</b>	11:30 Am
■ <b>새벽 기도회</b>	화~토 새벽 6:00		



**스프링필드  
한인장로교회**  
The Greater  
Springfield Korean Church  
Presbyterian Church in America

22 Hunt St.  
Agawam, MA 01001  
Tel: 413-789-4522  
담임목사: 김 태 훈  
Rev: TAE HUN. KIM

**스프링필드한인장로교회**

**목회관**

성도를 그리스도의 온전한 몸으로 세움으로써 온전케 하고, 봉사하게 하는 일

**교회 특징**

비전을 향하여 성령님이 일하심으로 성도들이 능동적으로 일하는 교회.

**공동체 성격**

예배가운데 성령을 사모함으로써 선교와 전도사역을 감당하는 공동체.

**사역 핵심**

성경, 복음, 선교 중심의 교회로서 긍휼을 베풀고 그리스도의 문화를 심는 교회

**스프링필드한인장로교회 주일예배**

**예배시간** 11:00 Am \* English interpretation

- 찬 양 Praise worship: 주님과 함께 하는 것이 복 예수사랑하심은 신실하게 진실하게 주를 위한 이곳에 **다 같이 Together**
- 대표기도 Prayer: 허훈 집사
- 찬 양 Praise worship: 주 날개 밑 **성가대 Choir**
- 말 씀 Sermon: 너는 복의 근원이 될지라 You will be a blessing. 창세기/Genesis 12:1-3 **담임목사 Pastor**
- 통성기도 Prayer: **다 같이 Together**
- 광 고 Announcement: **담임목사 Pastor**
- 봉 헌 Offering: 나의 모습 나의 소유 / All that I am **다 같이 Together**
- 축 도 Benediction: **담임목사 Pastor**

※ 예배 후 성도의 교제가 있습니다.  
※ 광고사항은 주보를 참고하시기 바랍니다.  
※ 다음 주 기도(Next Prayer): 최옥경 집사

**수요 예배\*기도** 오후 7:30

고린도 전\*후서 강해와 기도회가 은혜롭게 진행되고 있습니다.



● 예배 봉사자 ●

날 짜	기 도	헌 금	친 교	친 교 봉 사
09월 21일	허 훈	김혜진 김선우	김혜진	이혜경 신경숙
09월 28일	최옥경	김혜진 김선우	남상순	장영란 여정희
10월 05일	김상영	최옥경 이광희	박현주	남상순 김혜진
10월 12일	김옥자	최옥경 이광희	장영란	이경희 김귀숙
10월 19일	김상영	최옥경 이광희	이혜경 여성사역팀	이영주 장미

● 지난주 예배인원 ●

주일예배(통역)	38	Sunday School	6
수 요 예 배	9	Youth, College	16

● 지난주 헌금내역 ●

십 일 조	선 교 헌 금	
감 사 헌 금	건 축 헌 금	/
주 정 헌 금	구 제 헌 금	/
일 반 헌 금	구 역 예 배	/
기 타 헌 금	총 액	

● 교 역 자 / Minister ●

- 담임목사(Senior Pastor): 김태훈(Tae Hun. Kim)  
Cell: 509-998-8533  
[pastor@gskchurch.com](mailto:pastor@gskchurch.com)
- 교육전도사(Assistant Pastor): Paul Trivino  
Cell: 630-291-4913  
[pjtrivino@gmail.com](mailto:pjtrivino@gmail.com)

● 차세대 사역 ●

- Sunday School  
10:30 Am
- Youth  
11:30 Am
- Young-Adult  
11:30 Am

● 말씀 노트 ●

● 교회 연락처 ●  
Church Address & Phone

스프링필드한인장로교회  
The Greater Springfield Korean Church  
22 Hunt St, Agawam, MA 01001  
Tel: 413-789-4522  
Email: [admin@gskchurch.com](mailto:admin@gskchurch.com)  
Webpage: [www.gskchurch.com](http://www.gskchurch.com)